

Application No. 申请编号	Y/TW/18				
Location/address 位置/地址	Lot Nos. 164 RP, 175 and 232 RP (Part) in D.D. 354, and Adjoining Government Land in Yau Kom Tau, Tsuen Wan 荃湾油柑头丈量约份第 354 约地段第 164 号余段、第 175 号及第 232 号余段(部分)和毗连政府土地				
Site area 地盘面积	About 约 6,043 sq. m 平方米 (Includes Government Land of about 包括政府土地 约 487 sq. m 平方米)				
Plan 图则	Approved Tsuen Wan Outline Zoning Plan No. S/TW/35 荃湾分区计划大纲核准图编号 S/TW/35				
Zoning 地带	"Green Belt" 「绿化地带」				
Proposed Amendment(s) 拟议修订	To rezone the application site from "Green Belt" to "Residential (Group B) 9" and amend the Notes of the zone applicable to the site 把申请地点由「绿化地带」改划为「住宅(乙类)9」地带及修订适用於申请地点土地用途地带的《注释》				
Gross floor area and/or plot ratio 总楼面面积及/或地积比率		sq. m 平方米	Plot ratio 地积比率		
	Domestic 住用	Not more than 不多於 24,172	About 约 4		
	Non-domestic 非住用 (Social Welfare Facilities 社会 福利设施)	About 约 3,021.5	About 约 0.5		
No. of block 幢数	Domestic 住用	2			
	Non-domestic 非住用	-			
	Composite 综合用途	1			

Building height/No. of storeys 建筑物高度/ 层数	Domestic 住用	84.5 - 90	m米		
		Not more than 不多於 175.4 - 180	mPD 米(主水平基准上)		
		Not more than 不多於 26 - 27	Storey(s) 层 Exclude 不包括		
		1	Basement 地库		
	Non-domestic 非住用	-	m米		
		-	mPD 米(主水平基准上)		
		-	Storey(s) 层		
	Composite 综合用途	90	m米		
		Not more than 不多於 180	mPD 米(主水平基准上)		
	(Domestic cum Social Welfare	27	Storey(s) 层		
	Facilities 住用及 社会福利设施)	1	Exclude 不包括 Basement 地库		
Site coverage 上盖面积	Not more than 不多於 100% (Non-domestic 非住用) (Below 15m 以下) Not more than 不多於 66.6% (Domestic 住用) (Below 15m 以下) Not more than 不多於 33.3% (Domestic 住用) (15m and above 以上)				
No. of units 单位数目	518 Flats 住宅单位				
Open space	Private 私人	vate 私人 Not less than 不少於 1,550 sq. m 平方米			
休憩用地 	Public 公众	- sq. m 平方米			
No. of parking	Total no. of vehicle spaces 停车位总数 100				
spaces and loading	_				
/ unloading spaces	Private Car Pa	92			
停车位及上落客	Motorcycle Pa	6			
货车位数目	Light Bus Par	2			
	Total no. of vehicle				
	上落客货车位/停车处总数				
	Heavy Goods	3			
	Shared Loadin				
	Ambulance / Other Vehicles of the Development 私人小巴 1				
	及救护车或发展内其他车辆共用上落客车位				
	Pick-up/Drop- 松四十上落宏	穿			
	梭巴士上落客	7千仏			

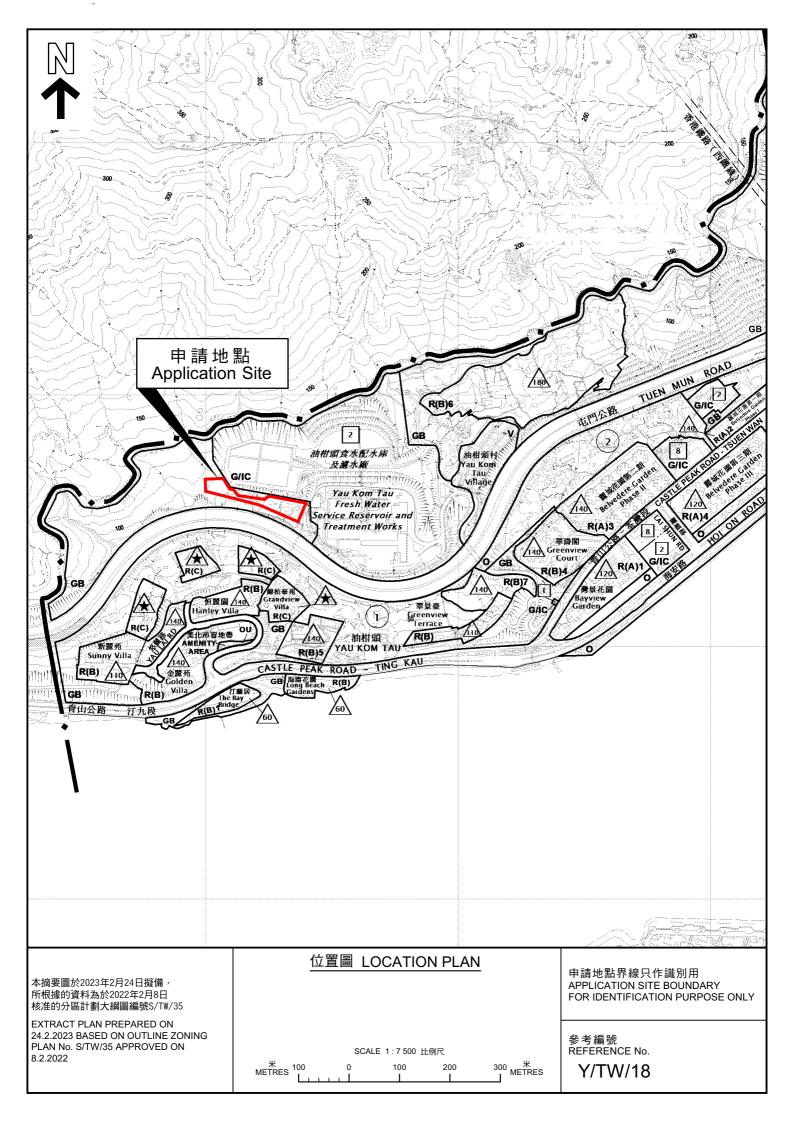
^{*} 有关资料是为方便市民大众参考而提供。对於所载资料在使用上的问题及文义上的歧异,城市规划委员会概不负责。若有任何疑问,应查阅申请人提交的文件。

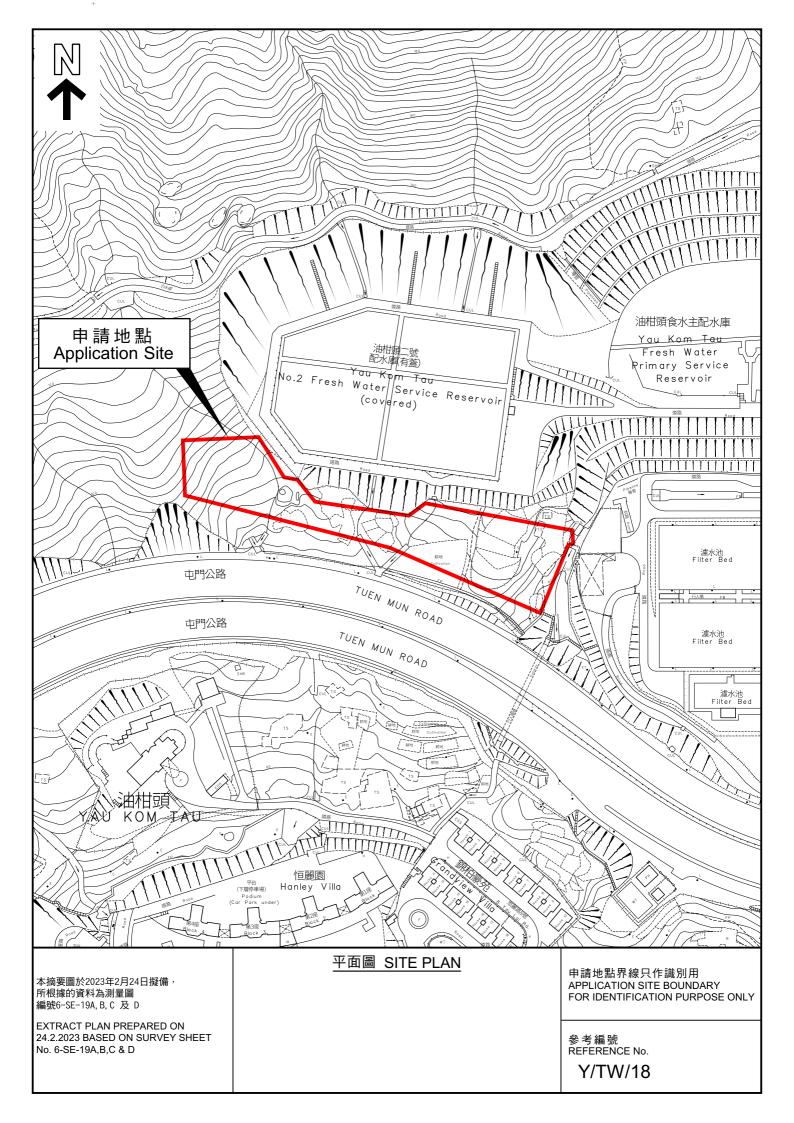
The information is provided for easy reference of the general public. Under no circumstances will the Town Planning Board accept any liabilities for the use of the information nor any inaccuracies or discrepancies of the information provided. In case of doubt, reference should always be made to the submission of the applicant.

Submitted Plans, Drawings and Documents 提交的图则、绘图及文件		
	<u>Chinese</u> 中文	English 英文
Plans and Drawings 图则及绘图	1 🔨	
Master layout plan(s)/Layout plan(s) 总纲发展蓝图/布局设计图 Block plan(s) 楼宇位置图 Floor plan(s) 楼宇平面图 Sectional plan(s) 截视图 Elevation(s) 立视图 Photomontage(s) showing the proposed development 显示拟议发展的合成照片 Master landscape plan(s)/Landscape plan(s) 园境设计总图/园境设计图 Others (please specify) 其他(请注明)		
Reports 报告书 Planning Statement / Justifications 规划纲领 / 理据 Environmental assessment (noise, air and/or water pollutions) 环境评估 (噪音、空		√
气及/或水的污染) Traffic impact assessment (on vehicles) 就车辆的交通影响评估 Traffic impact assessment (on pedestrians) 就行人的交通影响评估 Visual impact assessment 视觉影响评估 Landscape impact assessment 景观影响评估 Tree Survey 树木调查 Geotechnical impact assessment 土力影响评估 Drainage impact assessment 排水影响评估 Sewerage impact assessment 排水影响评估 Risk Assessment 风险评估 Others (please specify) 其他(请注明) Ecological Impact Assessment 生态影响评估;		
Water Supplies Impact Assessment 供水影响评估; Air Ventilation Assessment - Expert Evaluation 空气流通专家评估 Note: May insert more than one 「✔」. 注:可在多於一个方格內加上「✔」号		

Note: The information in the Gist of Application above is provided by the applicant for easy reference of the general public. Under no circumstances will the Town Planning Board accept any liabilities for the use of the information nor any inaccuracies or discrepancies of the information provided. In case of doubt, reference should always be made to the submission of the applicant.

注: 上述申请摘要的资料是由申请人提供以方便市民大众参考。对於所载资料在使用上的问题及文义上的歧异,城市规划委员会概不负责。若有任何疑问,应查阅申请人提交的文件。





Executive Summary

This Supporting Planning Statement is submitted in support of the Proposed Amendment to the Approved Tsuen Wan Outline Zoning Plan No. S/TW/35 ("the OZP") under Section 12A of the Town Planning Ordinance (Cap. 131), in respect of the rezoning from "Green Belt" ("GB") zone to a new "Residential (Group B)" ("R(B)") subzone, "R(B)9", at Lots 164 RP, 175 and 232 RP (Part) in DD354, and Adjoining Government Land in Yau Kom Tau, Tsuen Wan ("the Application Site") to facilitate a residential development and social welfare facilities (Residential Care Home for Elderly (RCHE) cum Day Care Unit (DCU) with the RCHE, and Centre for Home Care Services (HCS) for Frail Elderly Persons ("the Proposed Amendment").

The Government has endeavoured efforts to increase territorial housing supply, with private initiative seen as an important support alongside with public housing development. In line with the Government's on-going initiatives to optimise the usage of suitable "GB" zones for residential purpose, the Proposed Amendment is seeking for a tailor-made "R(B)9" zone which will allow for a maximum domestic gross floor area of 24,172m² ("GFA") and a non-domestic GFA of not less than 3,021.5m² for, with a maximum building height of 180mPD at Yau Kom Tau in the fringe of western Tsuen Wan Town Centre, with a site formation level of about 90mPD above the Tuen Mun Road. The Application Site is located near two recent approved rezoning items in the Tsuen Wan OZP, which rezoned two sites zoned as "Greenbelt" to subzones of "Residential (Group B)" for government land sale sites for private housing development.

An Indicative Scheme has been formulated to demonstrate the feasibility of the Proposed Amendment. Under the Indicative Scheme, three residential towers will provide a total of 518 units, together with a 100-place RCHE cum 30-place DCU and HCS for Frail Elderly Persons on the lower floors. The total population is estimated to be about 1,550. The Indicative Scheme not only contributes to the supply of private housing, but it also supports an intergenerational-friendly concept in response to Hong Kong's ageing population.

The Proposed Amendment could achieve the following planning merits:

- Responding to Policy Addresses on Housing Provision and Meeting Territorial Housing Need;
- Coherent with the Government's Initiative to Increase Housing Supply by Reviewing Suitable "GB" Sites of Beneficial Societal uses;
- Responding to the Changing Planning Context of Housing Sites in Yau Kom Tau, Tsuen Wan;
- Providing Merits and Certainty to Support Community Needs of Elderly Care Facilities to Promote Intergeneration Living and Improving Quality of Life of the Neighbourhood;
- Encouraging Private Sector Initiatives on Provision of Social Welfare Facilities;

- Conforming to Local Planning Context and Compatible with the Surrounding Developments in the Fringe of Built-Up Area Close to Tsuen Wan Town Centre;
- Fully Complying with Sustainable Building Design Guideline and Green Building Design;
- No Deficit in Existing and Planned "G/IC" Provision with Increased Population;
- Resulting in No Adverse Impacts to the Surrounding Area;
- Resulting in No Major Degradation and No Effects on the Overall Integrity of the "GB" Zone; and
- Will Not Set an Undesirable Precedent.

The Applicant has demonstrated their genuine intention and commitment to taking forward the Indicative Scheme at the Application Site. In light of the planning merits and justifications put forward in the Supporting Planning Statement, we sincerely seek the favourable consideration from the Town Planning Board to give its support to this Section 12A Application.

申請編號 Application No.: Y / TW / 18
此頁摘自申請人提交的文件。
This page is extracted from applicant's submitted documents.



January 2023 Page 2

行政摘要

(內容如有任何差異,應以英文內文為準)

本規劃綱領根據《城市規劃條例》(第 131 章)第 12A條,就位於荃灣油柑頭丈量約份第 354約內的地段第 164號餘段、第 175號和第 232號餘段及毗連政府土地(「申請地點」),擬議修訂荃灣分區計劃大綱核准圖編號 S/TW/35,將申請地點由「綠化地帶」改劃為一個新的「住宅(乙類)」地帶小區-「住宅(乙類)9」,以作住宅發展及社會福利設施(安老院舍暨長者日間護理單位及體弱長者家居照顧服務中心)(「擬議修訂」)。

政府一直致力提高全港房屋供應,除公營房屋發展外私人發展項目亦是重要的供應來源。申請人制定了一個指示性方案以展示擬議修訂的可行性,亦希望透過擬議修訂使申請地點的土地資源被善用。此舉同時能配合政府改劃已檢視的「綠化地帶」作住宅用途的最新倡議。是項改劃申請把用地最高建築物高度限制定為主水平基準上 180 米、最高住用總樓面面積為 24,172 平方米及非住用總樓面面積為不少於3,021.5 平方米,以地盤平整水平為約主水平基準上 90 米,較用地前方屯門公路較高。申請地點位置鄰近兩個同樣位於荃灣分區計劃大綱圖範圍內已獲准的修訂項目,該兩個項目皆為由「綠化地帶」改劃為「住宅(乙類)」地帶的小區,以作未來私營房屋發展。

擬議修訂已準備一個指示性設計方案來證明其可行性。指示性方案建議的三棟住宅大廈將為油柑頭社區帶來 518 個住宅單位 · 另包括安老院舍(100 個服務名額)及長者日間護理單位(30 個服務名額)及體弱長者家居照顧服務中心 · 預計總人口約 1,550 人。此方案不但能提高私人房屋供應 · 亦有助推動年齡友善的概念 · 以應對香港人口老齡化問題。

擬議修訂將帶來以下規劃增益:

- 配合政府施政報告的房屋政策和滿足本港的房屋需求;
- 與政府通過檢視「綠化地帶」以增加房屋供應的倡議相一致;
- 配合荃灣油柑頭一帶的對房屋發展的規劃條件變化;
- 應對社區對長者設施的殷切需要,鼓勵跨世代共融生活及改善生活質素;
- 為在私人發展項目提供社福設施創立良好先例;
- 符合當地規劃環境並與鄰近荃灣市中心的周邊社區兼容;
- 完全符合可持續建築設計指引和綠色建築設計;

申請編號 Application No. : Y / TW / 18 此頁摘自申請人提交的文件。
This page is extracted from applicant's submitted documents.

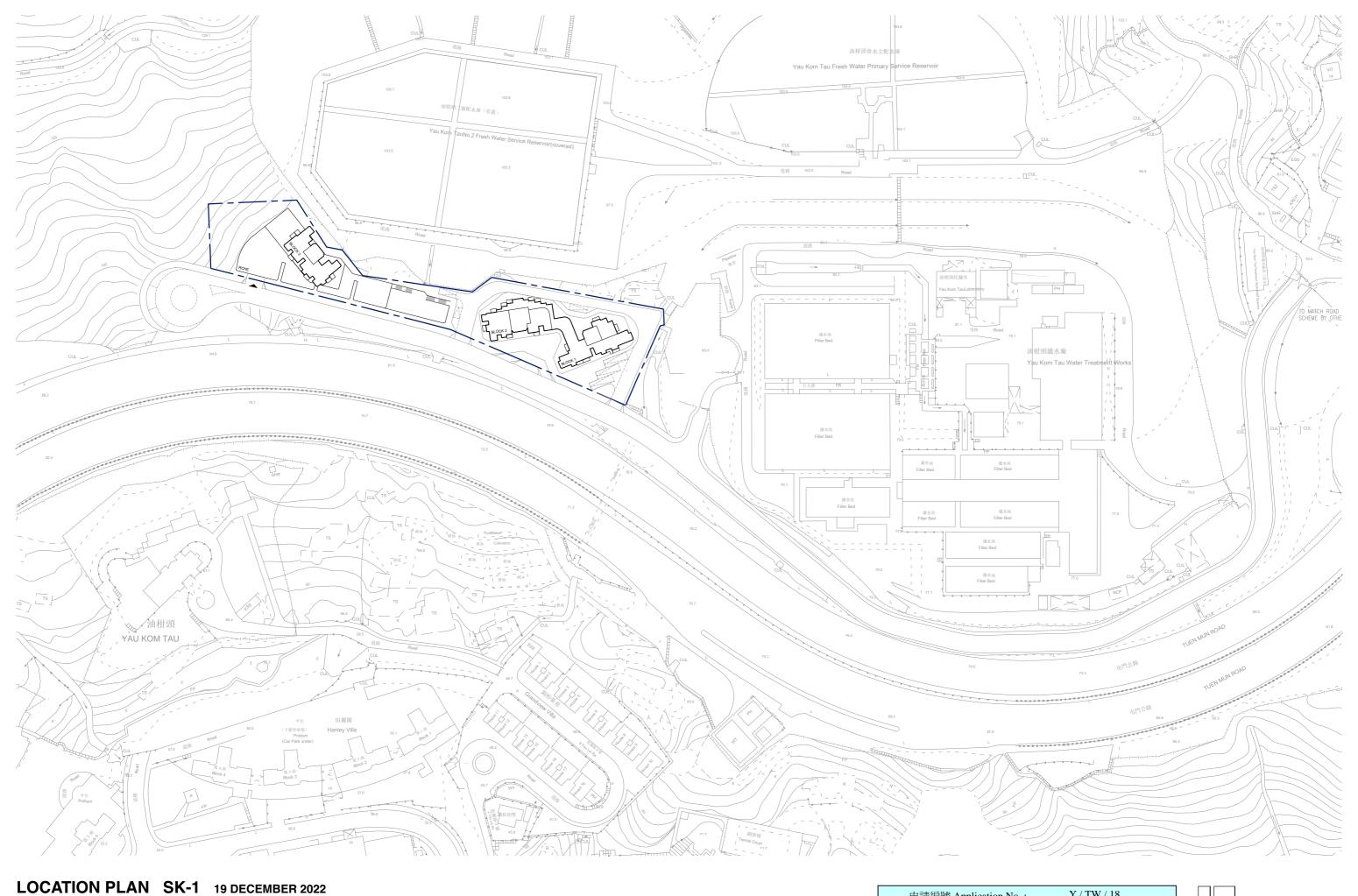
- 在增加人口的同時下不會造成現有或已規劃的政府、機構或社區設施短缺;
- 不會為周邊環境帶來負面影響;
- 不會影響「綠化地帶」的整體質量及完整性;及
- 不會構成不良先例。

申請人對推進此項目持有誠懇和積極的態度。基於本規劃綱領所闡述的規劃增益及 理據,我們懇請城市規劃委員會支持是次規劃申請。

申請編號 Application No.: Y / TW / 18
此頁摘自申請人提交的文件。
This page is extracted from applicant's submitted documents.



January 2023

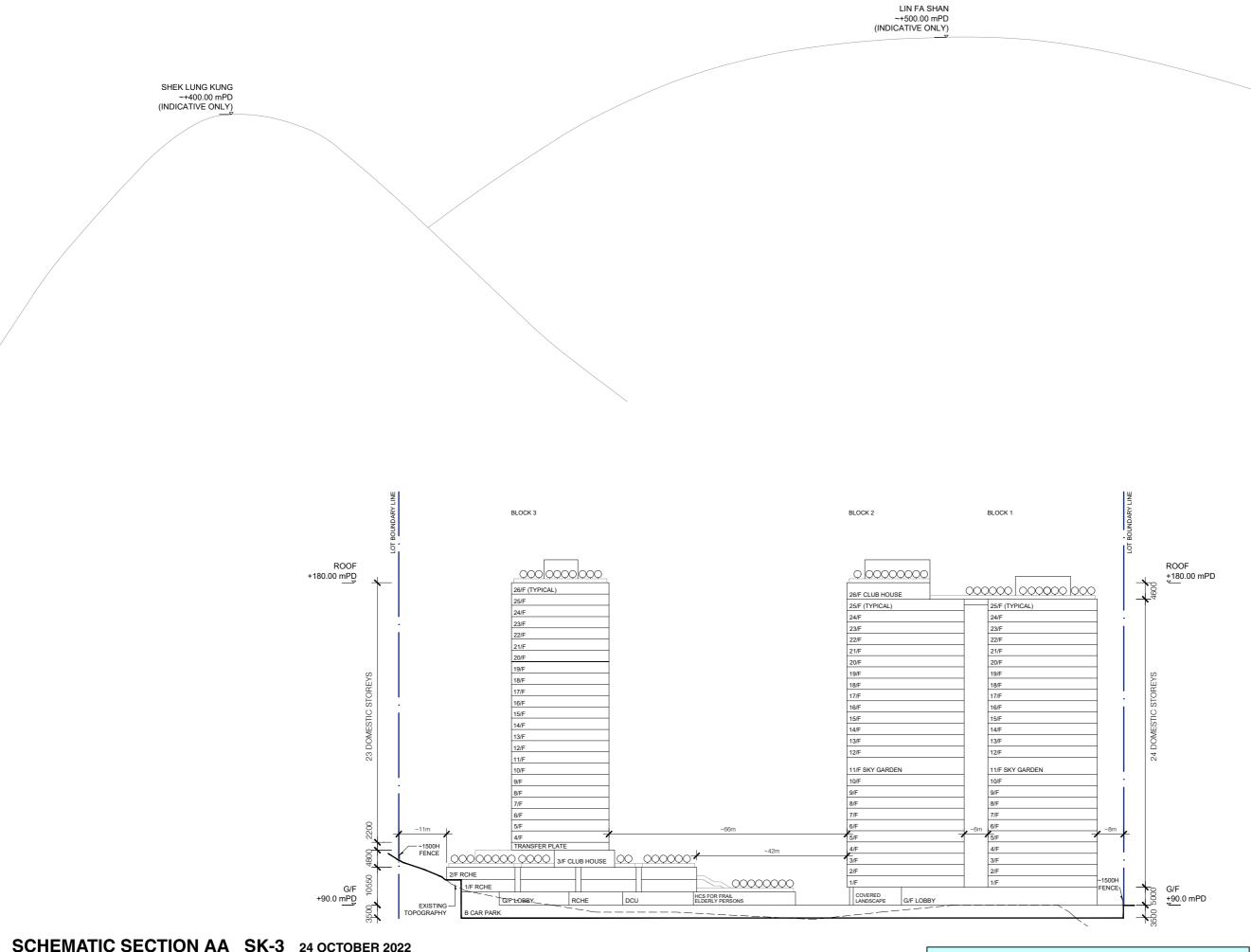


LOCATION PLAN SK-1 19 DECEMBER 2022
PROPOSED RESIDENTIAL DEVELOPMENT AND SOCIAL WELFARE FACILITIES AT LOT NOS. 164 RP, 175 AND 232 RP (PART) IN D.D. 354, AND ADJOINING GOVERNMENT LAND IN YAU KOM TAU, TSUEN WAN

0 15 30 75m

申請編號 Application No.: Y/TW/18
此頁摘自申請人提交的文件。
This page is extracted from applicant's submitted documents.





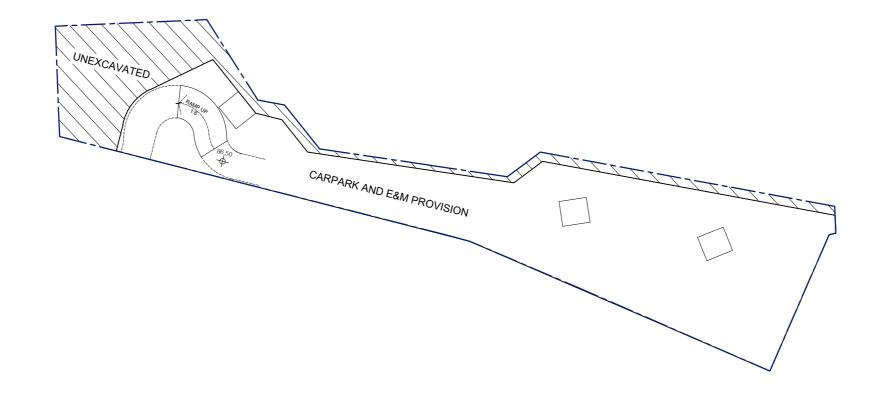
SCHEMATIC SECTION AA SK-3 24 OCTOBER 2022

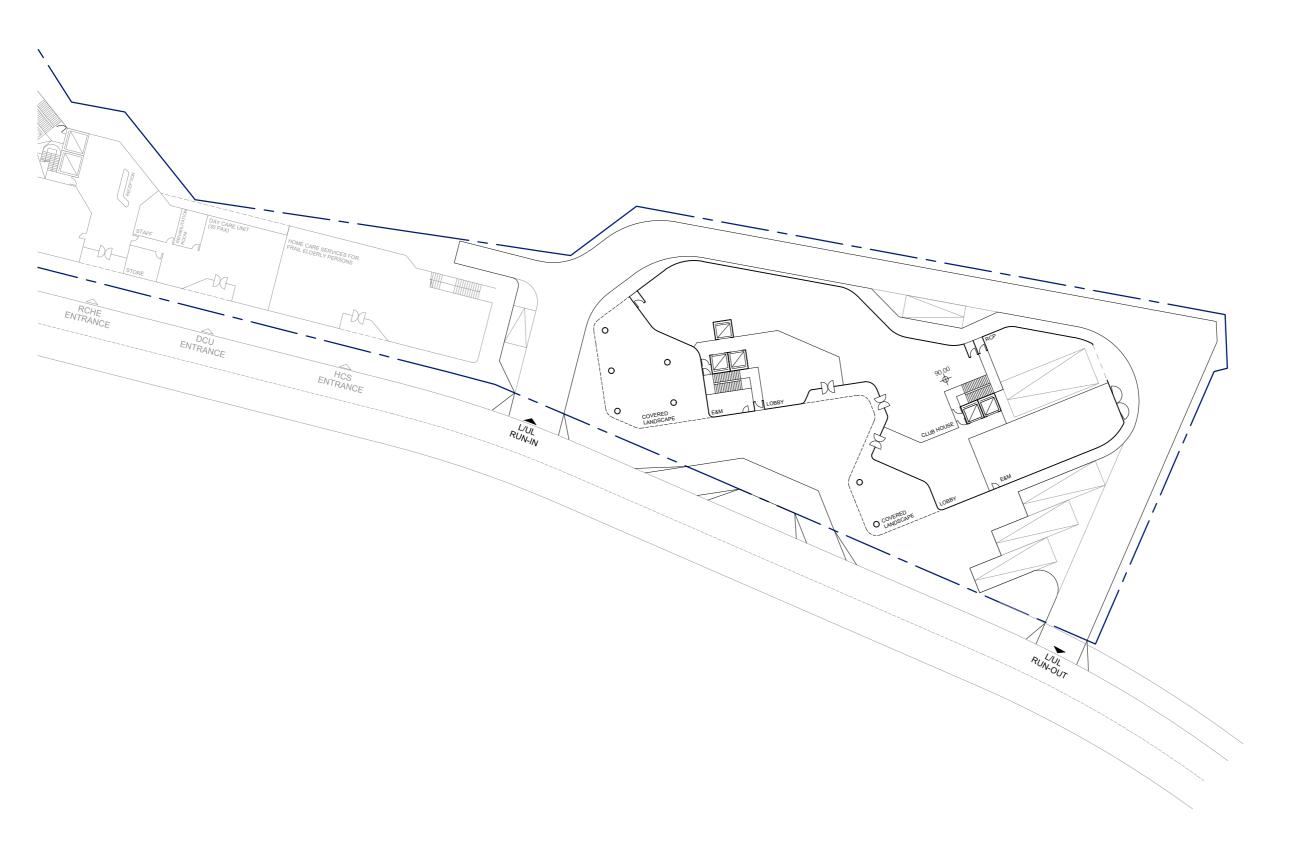
PROPOSED RESIDENTIAL DEVELOPMENT AND SOCIAL WELFARE FACILITIES AT LOT NOS. 164 RP, 175 AND 232 RP (PART) IN D.D. 354, AND ADJOINING GOVERNMENT LAND IN YAU KOM TAU, TSUEN WAN

10 20 50m

申請編號 Application No.: Y / TW / 18 此頁摘自申請人提交的文件。 This page is extracted from applicant's submitted documents.





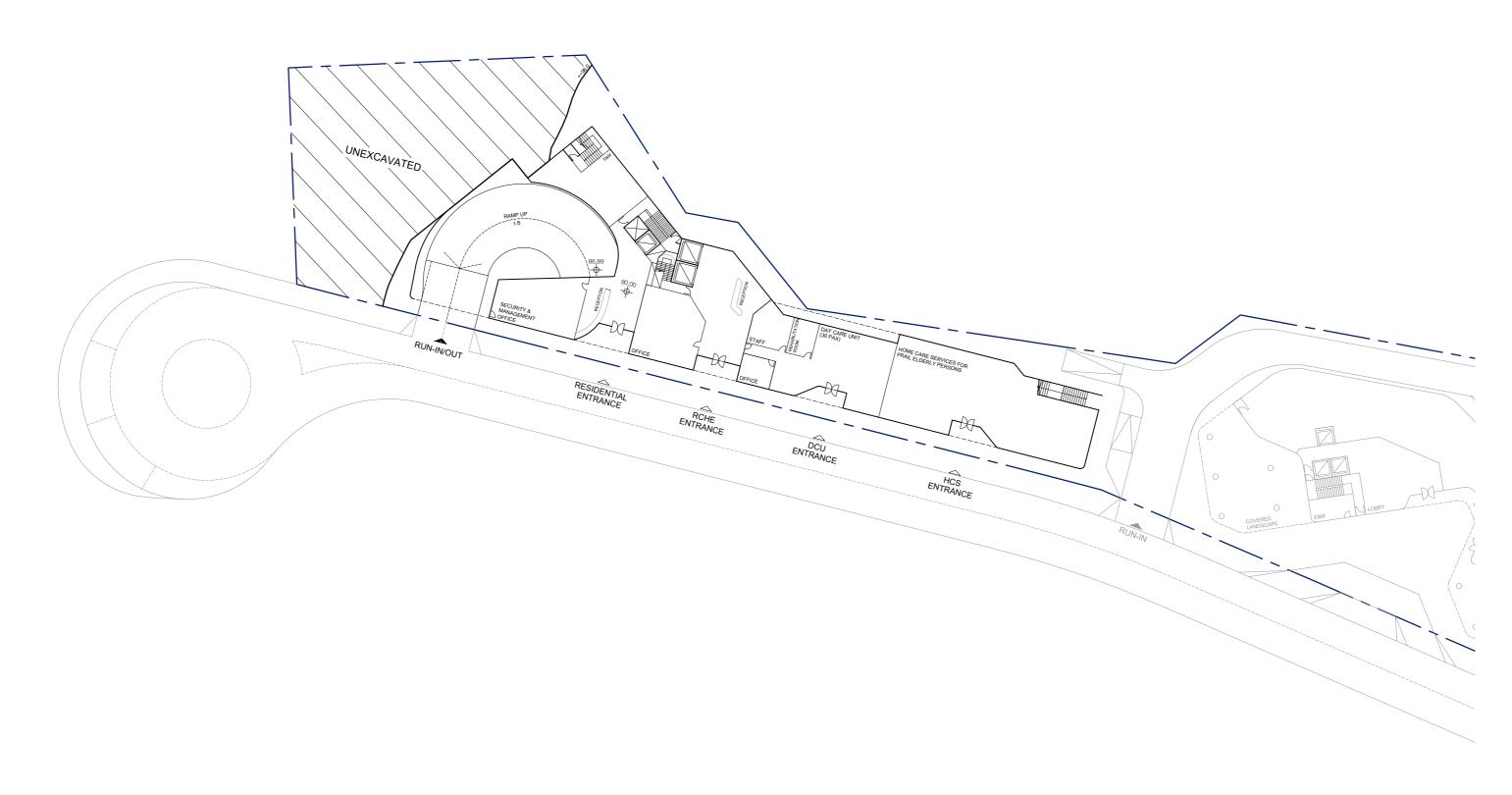


GROUND FLOOR PLAN (BLOCK 1 & 2) SK-6 19 DECEMBER 2022 PROPOSED RESIDENTIAL DEVELOPMENT AND SOCIAL WELFARE FACILITIES AT LOT NOS. 164 RP, 175 AND 232 RP (PART) IN D.D. 354, AND ADJOINING GOVERNMENT LAND IN YAU KOM TAU, TSUEN WAN



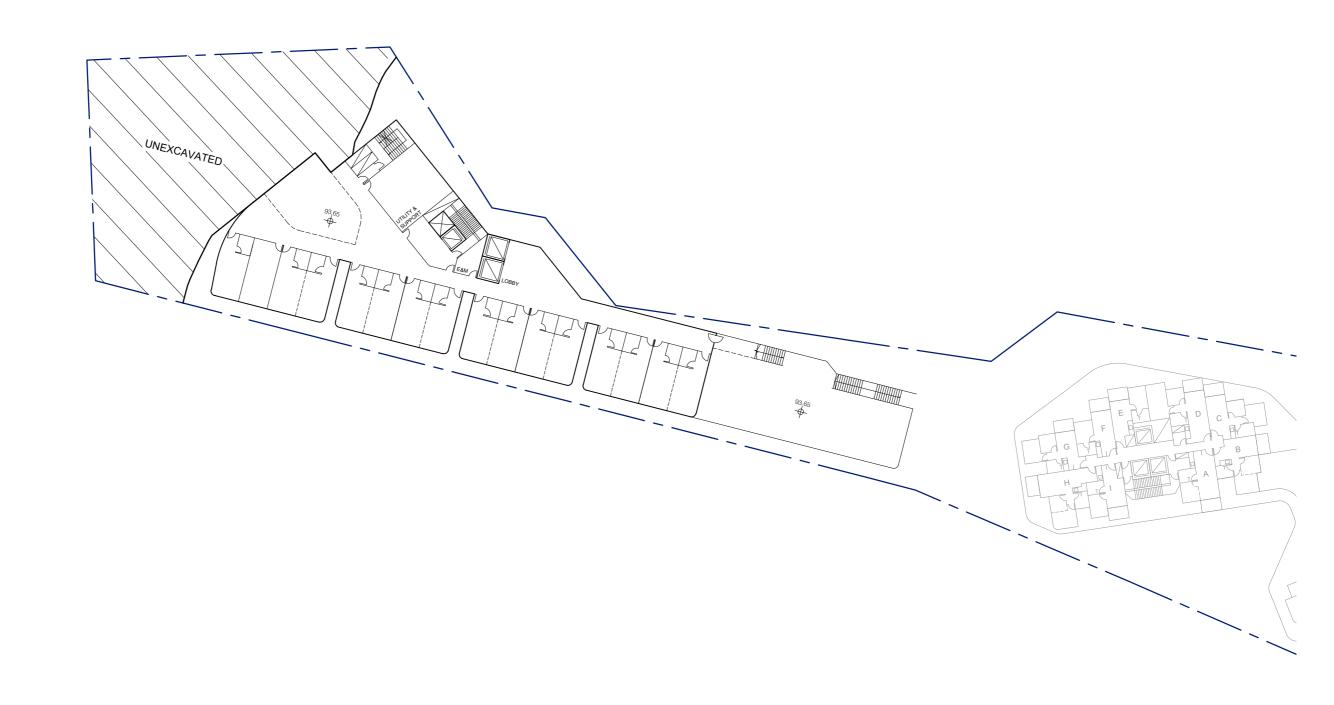
申請編號 Application No.: Y/TW/18
此頁摘自申請人提交的文件。
This page is extracted from applicant's submitted documents.



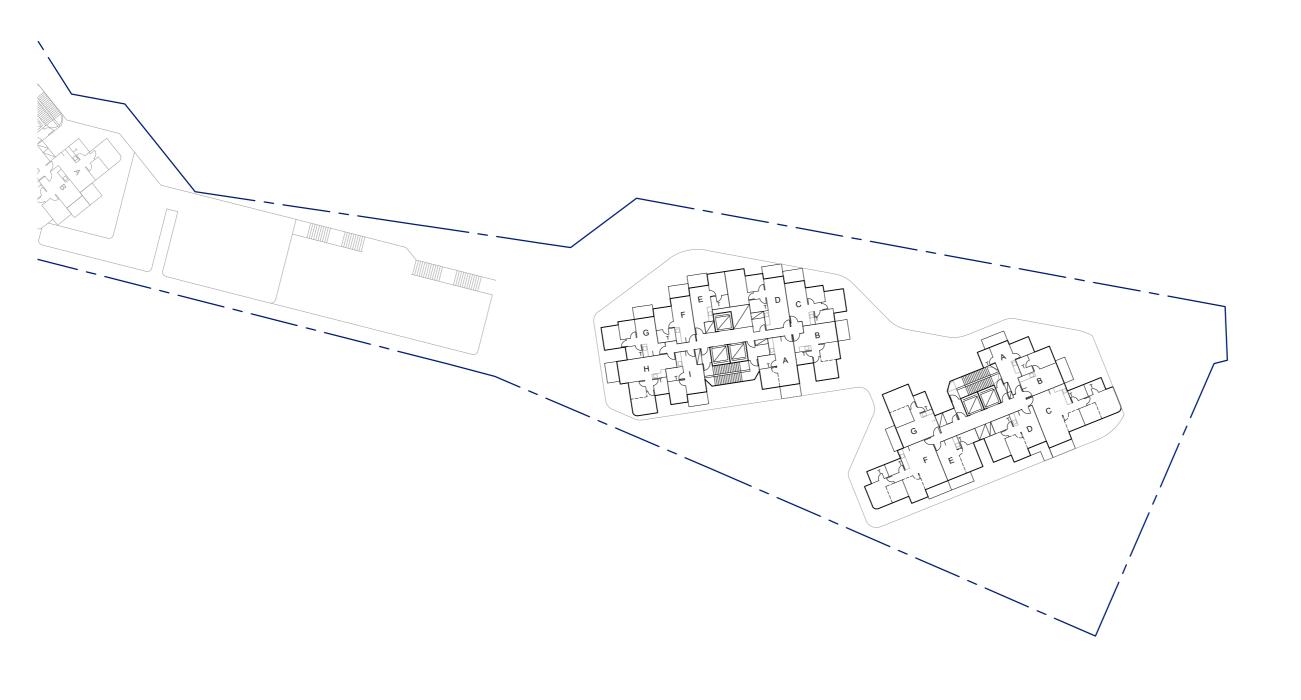


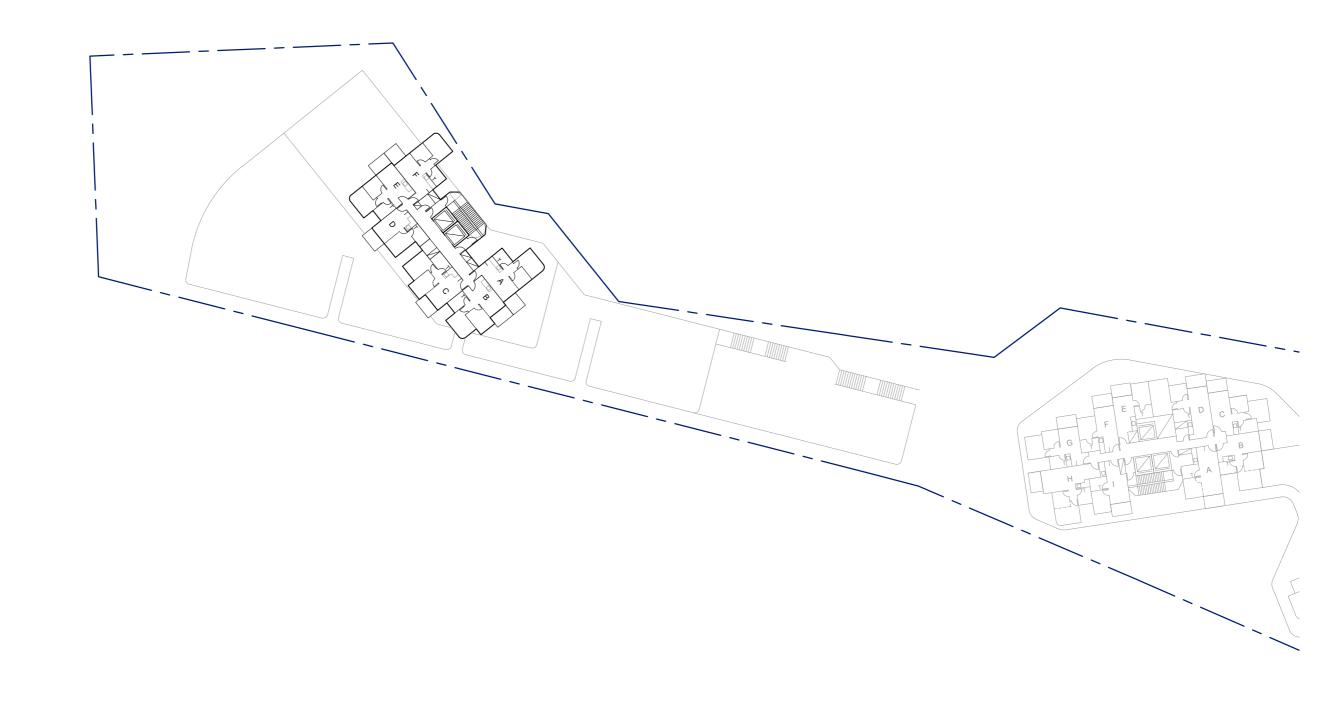






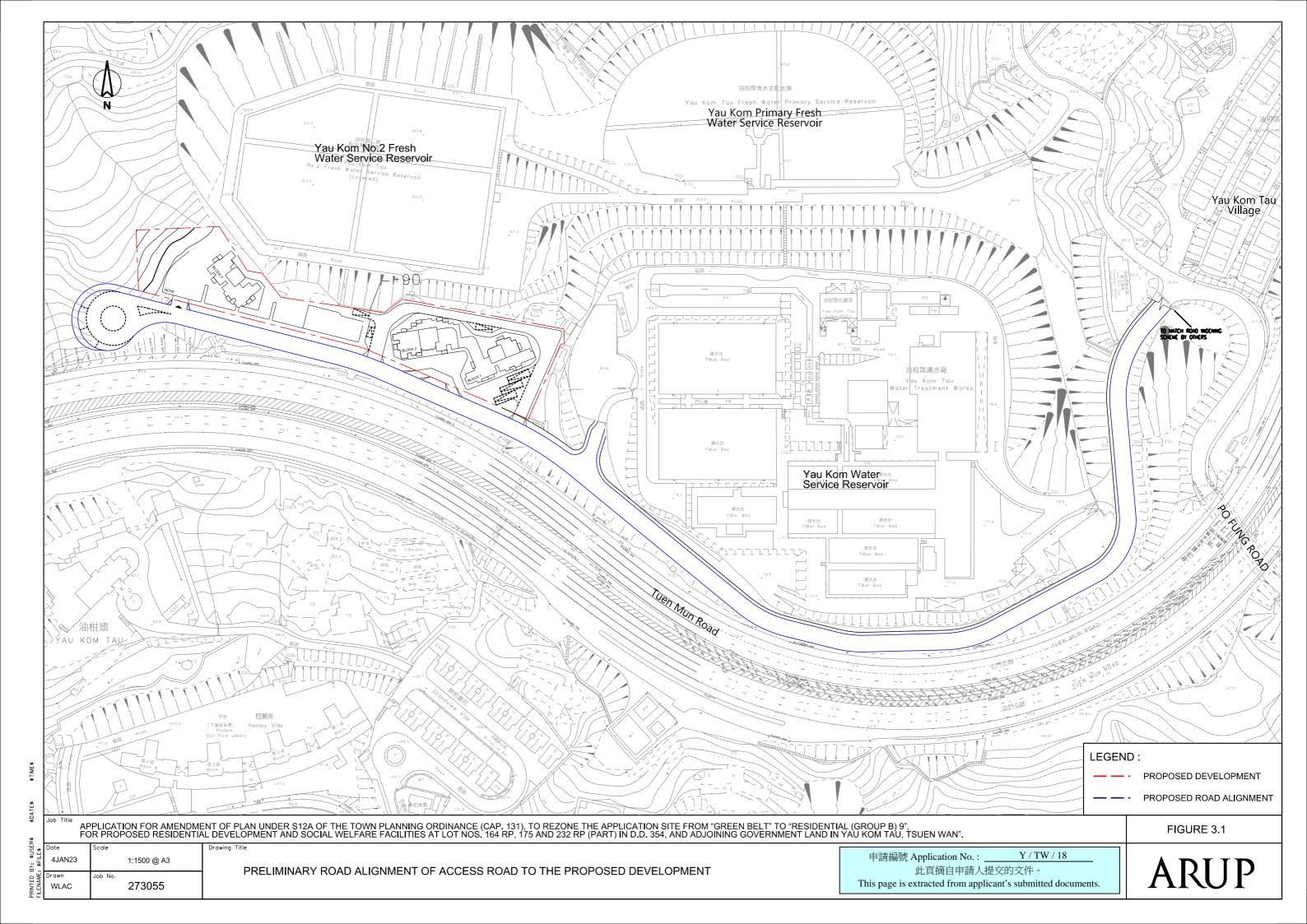


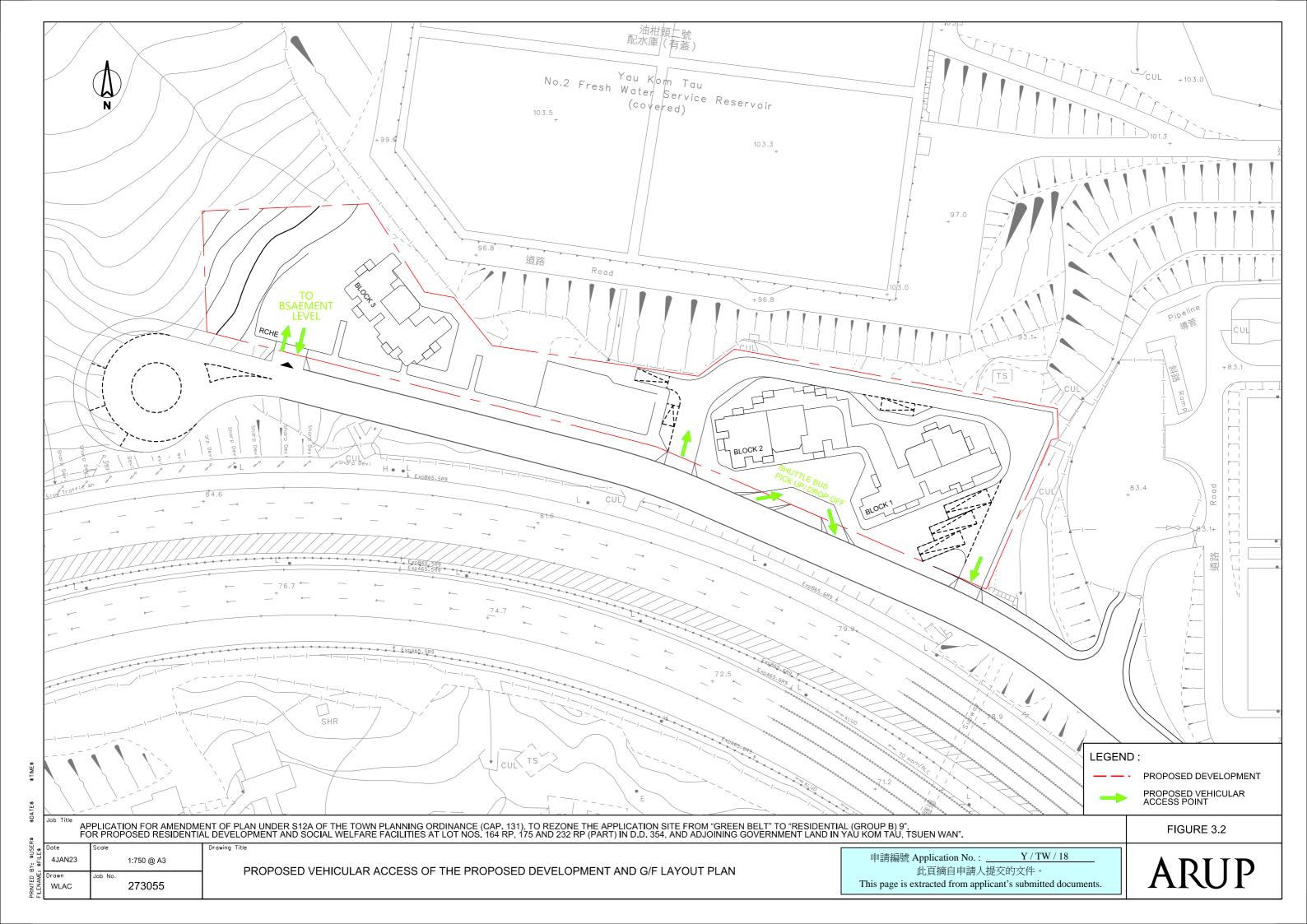








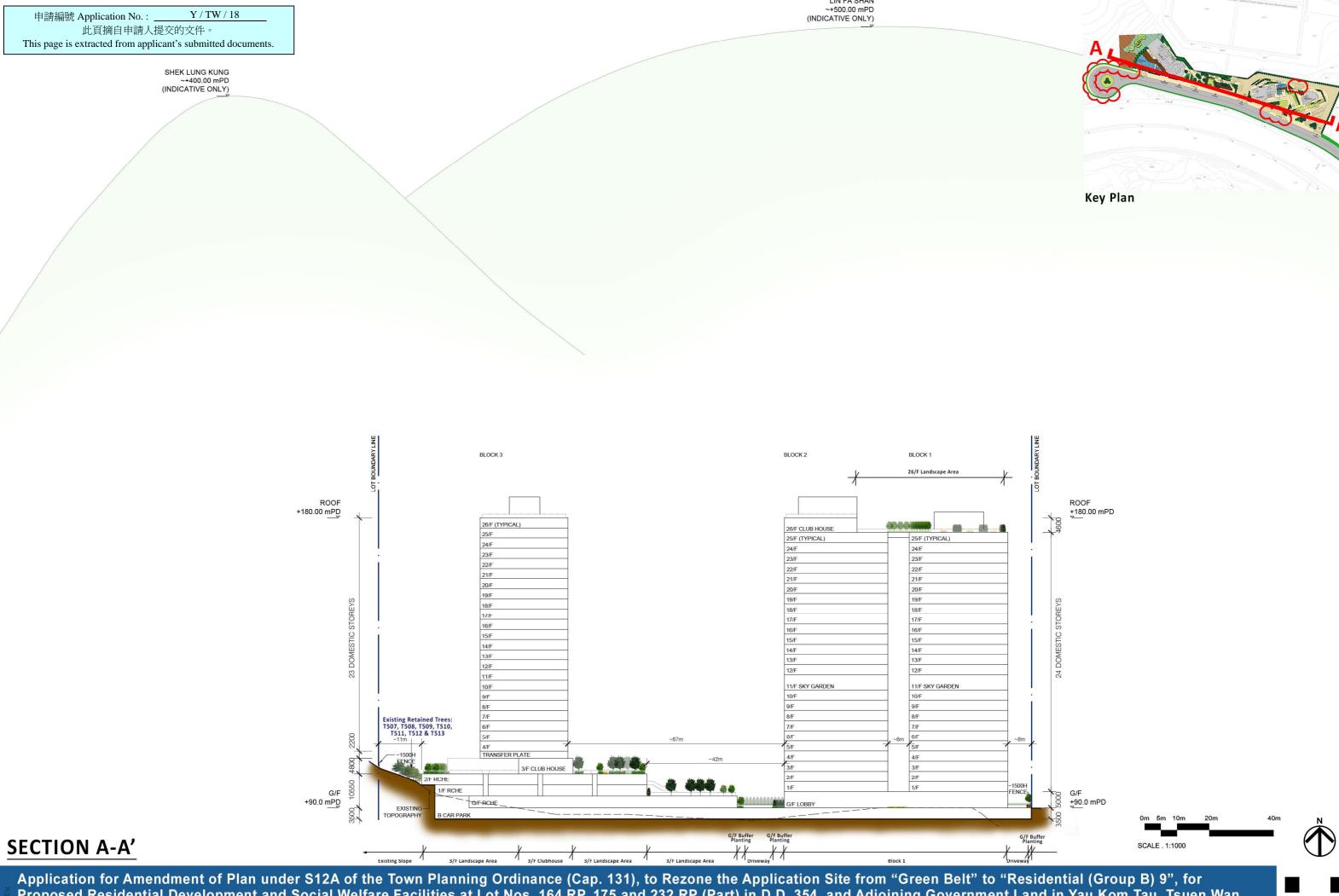






Application for Amendment of Plan under S12A of the Town Planning Ordinance (Cap. 131), to Rezone the Application Site from "Green Belt" to "Residential (Group B) 9", for Proposed Residential Development and Social Welfare Facilities at Lot Nos. 164 RP, 175 and 232 RP (Part) in D.D. 354, and Adjoining Government Land in Yau Kom Tau, Tsuen Wan Landscape Plan - Combined Plan

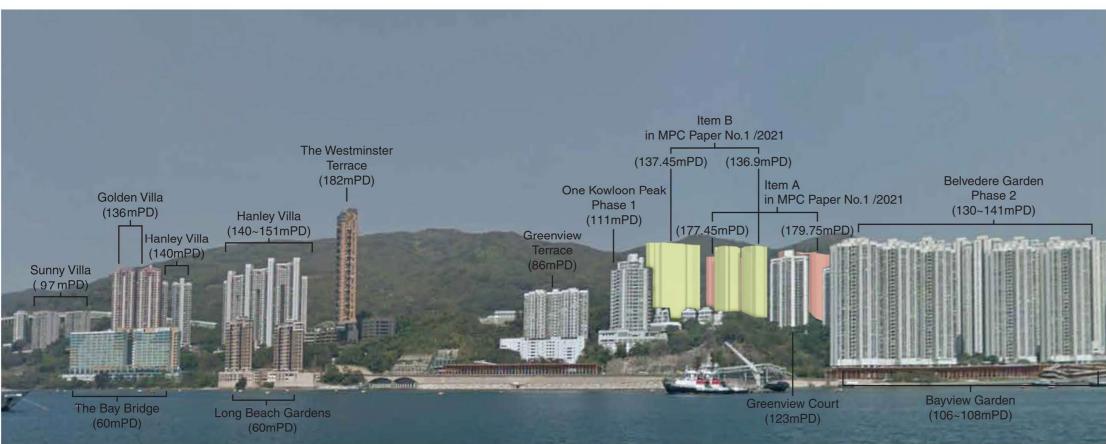


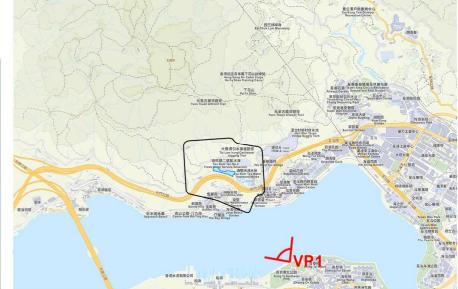


Application for Amendment of Plan under S12A of the Town Planning Ordinance (Cap. 131), to Rezone the Application Site from "Green Belt" to "Residential (Group B) 9", for Proposed Residential Development and Social Welfare Facilities at Lot Nos. 164 RP, 175 and 232 RP (Part) in D.D. 354, and Adjoining Government Land in Yau Kom Tau, Tsuen Wan Landscape Section 01



VP1: View from Tsing Yi Northeast Park

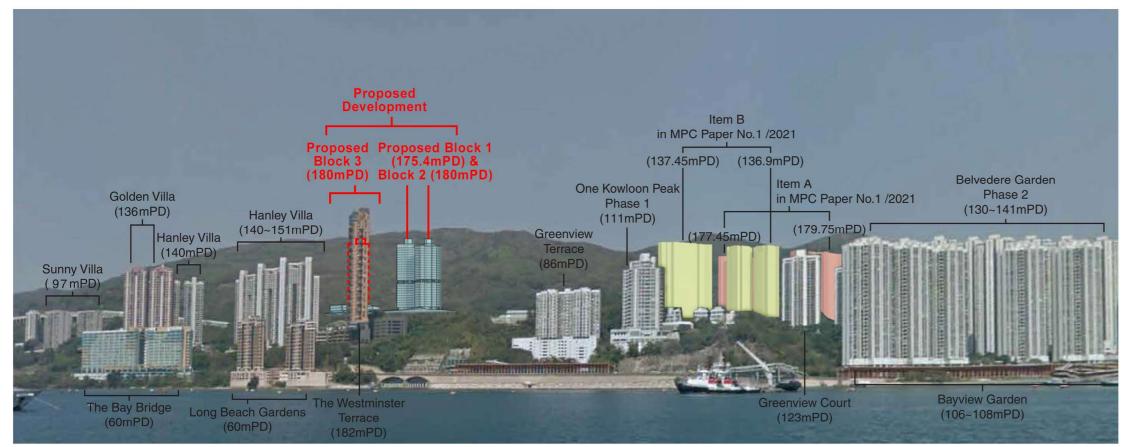




Key Plan



Existing Condition



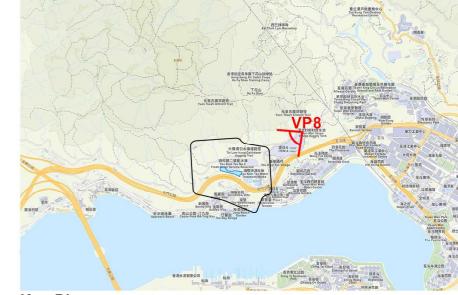
申請編號 Application No.: Y/TW/18 此頁摘自申請人提交的文件。 This page is extracted from applicant's submitted documents.

Proposed Scheme



Application for Amendment of Plan under S12A of the Town Planning Ordinance (Cap. 131), to Rezone the Application Site from "Green Belt" to "Residential (Group B) 9", for Proposed Residential Development and Social Welfare Facilities at Lot Nos. 164 RP, 175 and 232 RP (Part) in D.D. 354, and Adjoining Government Land in Yau Kom Tau, Tsuen Wan Landscape Plan - View Point 01

VP8: View from Tai Lam Chung Catchwater Hiking Trail 2

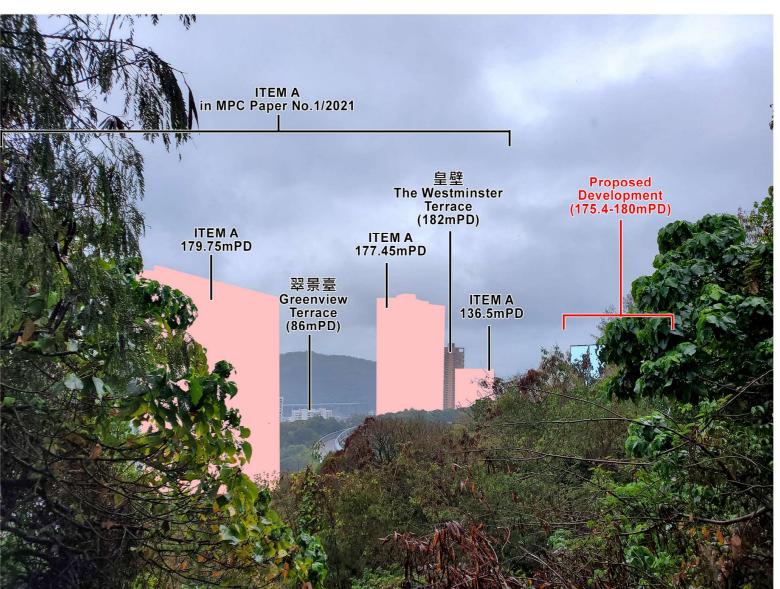


Key Plan

申請編號 Application No.: Y/TW/18
此頁摘自申請人提交的文件。
This page is extracted from applicant's submitted documents.





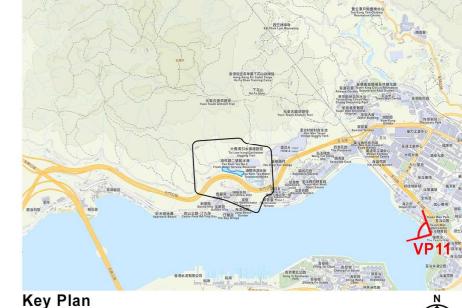


Existing Condition Proposed Scheme

Application for Amendment of Plan under S12A of the Town Planning Ordinance (Cap. 131), to Rezone the Application Site from "Green Belt" to "Residential (Group B) 9", for Proposed Residential Development and Social Welfare Facilities at Lot Nos. 164 RP, 175 and 232 RP (Part) in D.D. 354, and Adjoining Government Land in Yau Kom Tau, Tsuen Wan Landscape Plan - View Point 08



VP11: View from Promenade along Tsuen Wan Park





Y / TW / 18

此頁摘自申請人提交的文件 This page is extracted from applicant's submitted documents.

申請編號 Application No.:





Existing Condition

Proposed Scheme

Application for Amendment of Plan under S12A of the Town Planning Ordinance (Cap. 131), to Rezone the Application Site from "Green Belt" to "Residential (Group B) 9", for Proposed Residential Development and Social Welfare Facilities at Lot Nos. 164 RP, 175 and 232 RP (Part) in D.D. 354, and Adjoining Government Land in Yau Kom Tau, Tsuen Wan Landscape Plan - View Point 11

